

Egelter Mulde Nachrichten



Herausgeber: Druckerei H. Lohmann



mit „Amtlichen Mitteilungen“

der Gemeinden Bördeaue, Börde-Hakel, Borne, Wolmirsleben und der Stadt Egelner
sowie der Verbandsgemeinde Egelner Mulde

Ausgabe 10/25

04. Oktober 2025

kostenlose Ausgabe



Ortsansichten "Egelner Mulde"
Wolmirsleben

G. Patela

Ewa ABEL®
BESTATTUNGEN
Stammsitz:
Annastraße 1, 39108 Magdeburg

Alter Markt 7
39435 Egelner

Wilhelmstraße 3
06406 Bernburg

Ottenbergstraße 3
39106 Magdeburg



Leipziger Straße 63
39112 Magdeburg

Lübecker Straße 10
39124 Magdeburg

Alt Fermersleben 93
39122 Magdeburg

**Wir sind das Bestattungshaus
ihres Vertrauens.**

TAG & NACHT in Bereitschaft
kostenfrei **0800 / 136 136 1**

Wir gestalten Ihnen ganz individuell jede Art von Bestattungen,
so wie das Leben war.

Bundes-/Weltweite Rück- und Überführung
außerdem bieten wir:

Individuelle Trauerfall-Absicherung garantiert · Trauerfallvorsorge
Sterbegeldversicherungen · Vorsorgevollmachten
Psychosoziale Notfallversorgung

www.ewa-abel-bestattungen.de Email: info@ewa-abel-bestattungen.de

Bei uns erwartet Sie ein breites Leistungsspektrum:

- Krankengymnastik
- Lymphdrainage
- manuelle Therapie
- Ultraschall
- Moorpackungen
- Krankengymnastik nach PNF
- Faszien Distorsions Model (FDM) manuelle Schmerztherapie
- gerätegestützte Krankengymnastik
- Massagen - Schröpfen
- Kiefergelenksbehandlung/CMD
- Rückenschule
- Nordic Walking
- Migränetherapie (in Altenweddingen)

Öffnungszeiten: Mo.-Do.: 7³⁰-11³⁰ Uhr und 14⁰⁰-18⁰⁰ Uhr, Fr. 7³⁰-11³⁰ Uhr

- auch Hausbesuche -

Unsere Gutscheine - immer eine gute Geschenkidee!

Seit 1.1.25 ist die Praxis in Unseburg geschlossen!

Aber wir sind in den anderen Praxen weiterhin für Sie da.

Auch für Hausbesuche sind wir weiterhin in Unseburg
und Umgebung für sie da.

PHYSIOTHERAPIE
Robert Gehrke

Altenweddingen Westeregeln

Maxim-Gorki-Str. 12 • Westeregeln • ☎ 039268/30736
Unseburger Weg 30 • Altenweddingen • ☎ 039205-40998

Firma David Schmidt



David Schmidt
39435 Egelner,
Magdeburger Chaussee 37
Telefon/Fax: 039268/3 04 38
Funk: 0170/9 38 11 95

Ziegelbedachung • Flachdachsanierung • 24 h Bereitschaftsdienst
Terrassenabdichtung • Fassadenverkleidung Vordächer

Dachdeckerbetrieb

Guido Müller * Karl-Liebknecht-Str. 8a * 39435 Borne
Mobil: (0152) 03 83 79 89 * e-mail: mueller-dienstleistung@t-online.de

Hausverwaltung & Wohnungsverwaltung

- * Reparaturarbeiten (Ausführung & Organisation)
- * Erstellung von Jahresrechnungen
- * Betriebskostenabrechnungen
- * Mietverwaltung



MÜLLER

Dienstleistungen & Verwaltung



autohaus
SCHREIBER

S-Max 2.0 EcoBlue Titanium Aut. 140 kW (190 PS) AKTIONSPREIS! EZ: 10/2019 KM: nur 47.625 Farbe: Chroma-Blue.Met. 2-Zonen Klimaautomatik, 1.Hd, ACC, Navi mit Camera, Winterräder Stahl, Sommerreifen auf Alu, PDC v+h., AHK abnehmbar, LED adaptiv, Totwinkelassistent NP 48.340,- € jetzt nur 25.449,- €	Mondeo Turnier 2.0 Hybrid Automatik ST-Line 138 kW (188 PS) AKTIONSPREIS! EZ: 09/2022 KM: nur 66.831 Farbe: Magnetic Grau Metallic Duale Klimaautomatik, Abstands-tempomat, Navi, Schaltwippen, beheizb. Frontscheibe, Sitzheizung, PDC v+h, getönte Scheiben, USB, Fernlichtassistent, Sportfahrwerk, nur Winterräder Alu, Teilleider NP 46.800,- € jetzt nur 23.890,- €	Puma 1.0 EcoBoost Titanium 92 kW (125 PS) AKTIONSPREIS! EZ: 07/2020 KM: nur 45.623 Farbe: Frostweiß Klimaanlage, PDC v+h+cam, Abstands-tempomat, DAB, Navi, Sportsitze, LED-Scheinw., Winterpaket, 2. Hand, Fernlichtassistent, Scheckheftgepflegt, Totwinkelassistent NP 25.400,- € jetzt nur 16.950,- €
Fiesta 1.1 Cool&Connect 63 kW (86 PS) AKTIONSPREIS! EZ: 07/2019 KM: nur 57.450 Farbe: Frostweiß Klimaautomatik, Allwetterreifen, Isofix, el. FH, Isofix, Navi, USB, Regensensor, Lichtsensor, Winterpaket, SH, PDC v+h, Rückfahrkamera, selbstl. System, ZV mit FB NP 21.425,- € jetzt nur 12.890,- €	Tourneo Connect 2.0 TDCi Active 90 kW (122 PS) AKTIONSPREIS! EZ: 11/2024 KM: nur 27.257 Farbe: Boundless Blue Metallic 4 Jahre Garantie, 2-Zonen Klima-autom., AHK abnehmbar, Navi, PDC vorn+hinten+Kamera, Induktionsladen, Sommerreifen Alu, USB, LED-Scheinwerfer, Panorama-dach, Sitzheizung vorn, LS, RS, Isofix NP 39.727,- € jetzt nur 32.850,- €	Focus T. 1.0 EcoBoost Active Autom. 92 kW (125 PS) AKTIONSPREIS! EZ: 07/2021 KM: nur 75.062 Farbe: Race Rot FGS bis 07/2026, AHK abnehmbar, LED, Navi, PDC v+h, Duale Klimaautomatik, LS, RS, USB, SKR Alu 17", DAB, Tempomat, Winterpaket, Rückfahrkamera, Keyless Go NP 32.520,- € jetzt nur 17.850,- €

Tel.: 039268 - 93 70 • Egelner Straße 12 b • 39448 Westeregeln

Aus der Verbandsgemeinde

**Vermiete in Westeregeln
ab 01.10.25
WOHNUNG im EG 60 QM
WhatsApp 0176-21317865**

Wetterdaten Monat August 2025



Höchste Temperatur	14.08.2025	38,4 Grad C
Niedrigste Temperatur	24.08.2025	7,8 Grad C
Durchschnittstemperatur des Monats		19,9 Grad C
Stärkste Windgeschwindigkeit	04.08.2025	36,0 km/h
Niederschlag im Monat		26,2 l/m²

Standort der Wetterstation ist Westeregeln

Veranstaltungen und Angebote im Pfarrbereich Egeln der evangelischen Kirchengemeinden

Egeln

Oktober		
12.10.2025	09:30 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl
26.10.2025	09:30 Uhr	Gottesdienst

Egeln-Nord

Oktober		
12.10.2025	14:00 Uhr	Erntedank mit Kita Apfelbäumchen
26.10.2025	11:00 Uhr	Gottesdienst

November

09.11.2025	11:00 Uhr	Gottesdienst
------------	-----------	--------------

Etgersleben

Oktober		
11.10.2025	09:30 Uhr	Little Churches: Erntedank auf dem Acker

Hakeborn

Oktober		
05.10.2025	11:00 Uhr	Erntedank mit anschließendem Pufferessen
26.10.2025	11:00 Uhr	Gottesdienst

Tarthun

Oktober		
26.10.2025	14:30 Uhr	Gottesdienst

Westeregeln

Oktober		
05.10.2025	14:00 Uhr	Erntedank, Gemeindekirchenratswahl, Kirchen-Kaffee
19.10.2025	09:30 Uhr	Gottesdienst
26.10.2025	10:30 Uhr	Ladybrunch

Wolmirsleben

19.10.2025	11:00 Uhr	Gottesdienst
31.10.2025		Reformationsgottesdienst mit Konzert von Johnny Lee Hooker jr. Uhrzeit wird noch bekanntgegeben!



Herzliche Einladung zu gemeinsamen Angeboten

Etgersleben

11.10.2025	09:30 Uhr	Little Churches & Family, Erntedank auf dem Acker
------------	-----------	---

Westeregeln

26.10.2025	10:30 Uhr	Ladybrunch
------------	-----------	------------

Wolmirsleben

31.10.2025		Reformationstag mit Lutherbrot und Konzert mit Johnny Lee Hooker jr.
------------	--	--



Senioren- und Frauenkreise

Egeln

Oktober		
22.10.2025	15:00 Uhr	Gemeinderaum Schlossstr. 6

Hakeborn

Oktober		
23.10.2025	14:30 Uhr	Gemeinderaum Schulberg 6

Unseburg

Oktober		
07.10.2025	14:30 Uhr	Pfarrhaus Unseburg

Westeregeln

Oktober		
02.10.2025	14:00 Uhr	Pfarrhaus Westeregeln

Erlebnis-Tanz-Gruppen in Hakeborn

Senioren-Tanz

donnerstags, 14-tägig, 9:30 – 11:00 Uhr, Gemeinderaum

Tanz für Berufstätige

donnerstags, 19:00 – 20:30 Uhr, Gemeinderaum

Kurzfristige Änderungen vorbehalten!

Geburtstage der Verbandsgemeinde Egelner Mulde vom Oktober 2025

Gemeinde Bördeau

Unseburg

11.10.	Alfred Ifflaender	den 80.
15.10.	Reinhard Kohl	den 75.
21.10.	Anna Lotzing	den 96.
22.10.	Jutta Schubert	den 80.
24.10.	Hans-Joachim Elster	den 85.

Tarthun

03.10.	Marga Fries	den 70.
15.10.	Ingrid Ehrhardt	den 85.

Gemeinde Börde-Hakel

Etgersleben

01.10.	Renate Lück-Liermann	den 70.
22.10.	Sigrid Warkocz	den 85.
28.10.	Anneliese Bork	den 91.

Hakeborn

24.10.	Elisabeth Chudaska	den 70.
31.10.	Rudolf Stumpf	den 90.

Westeregeln

03.10.	Irmgard Schielke	den 92.
08.10.	Helga Lüdecke	den 85.
08.10.	Uwe Bokelmann	den 70.
09.10.	Margarete Simon	den 91.
14.10.	Joachim Thiele	den 70.
17.10.	Dr. Heinrich Haberland	den 80.
22.10.	Regina Fricke	den 85.
29.10.	Ralf Stamsky	den 75.

Gemeinde Borne

09.10.	Karola Rudolph	den 70.
10.10.	Hans-Georg Klemme	den 70.
27.10.	Fritz Baumgarten	den 70.

Stadt Egel

04.10.	Volker Wille	den 70.
09.10.	Hans-Joachim Kielhorn	den 70.
15.10.	Lieselotte Goebel	den 91.
16.10.	Walter Wagener	den 90.
16.10.	Margarete Schöne	den 90.
19.10.	Heribert Kutzer	den 85.
19.10.	Barbara Wegener	den 70.
20.10.	Anton Wolf	den 80.
21.10.	Ilona Zwintzsch	den 70.
21.10.	Marlis Peschke	den 70.
26.10.	Manfred Ludwig	den 85.
31.10.	Friederike Plass	den 94.

Wolmirsleben

14.10.	Karin Hermann	den 70.
16.10.	Jürgen Kauws	den 75.
18.10.	Charlotte Winger	den 70.

Die hier aufgeführten Bürger möchten das Ihre Geburtstage bzw. Ihre Ehejubiläen in den „Egelner Mulde Nachrichten“ veröffentlicht werden. Wenn auch Sie Ihren Geburtstag ab den 70. oder Ihr Ehejubiläum hier veröffentlichen möchten, dann bitte melden bei,

Gottfried Patela in Westeregeln

Tel.: 039268 35470

e-mail: g.patela@gmx.de

keine Amtliche
Mitteilung



Geburtstage im Oktober 2025 (02.09.2025)

Westeregeln

03.10.	Frau Irmgard Schielke	den 92.
08.10.	Frau Helga Lüdecke	den 85.
16.10.	Frau Irmtraud Glockemann	den 76.
19.10.	Herr Ulrich Elsner	den 72.
29.10.	Herr Ralf Stamsky	den 75.
30.10.	Frau Helga Kleye	den 88.
30.10.	Herr Dieter Becker	den 83.

Hakeborn

11.10.	Herr Rudolf Baller	den 82.
11.10.	Frau Helga Hoffmann	den 87.
15.10.	Herr Edwin Merkel	den 88.
20.10.	Frau Marlies Baller	den 77.
31.10.	Herr Rudolf Stumpf	den 90.
31.10.	Herr Hans-Joachim Jordan	den 72.

Egel-Nord

12.10.	Frau Gisela Anhalt	den 87.
22.10.	Herr Friedel Gajewsky	den 87.

Egel

06.10.	Herr Jürgen Sieberhagen	den 82.
22.10.	Herr Itze Meier	den 81.

Die nächsten voraussichtlichen Erscheinungstermine:

Ausgabe 11 - 01. November 2025

Ausgabe 12 - 06. Dezember 2025



Danke, für den Weg, den du mit uns gegangen bist.

Danke, für die Hand, die uns so hilfreich war.

Danke, dass es dich gab.

Herbert Bastian

* 25. September 1940 † 22. September 2025

Wir vermissen dich unendlich.

In Liebe nehmen Abschied

Deine Bärbel

Deine Anja und Sebastian

Deine Manuela

Dein Enkel Oli und Katja mit Lenny

Deine Enkelin Stephi mit Anna und Lisa

sowie alle Angehörigen

Westeregeln, im September 2025

Der Abschied findet am Freitag, dem 17. Oktober 2025, um 1000 Uhr auf dem Friedhof in Westeregeln statt.

Begleitet durch Kaczur Bestattungen

Herzlichen Dank

für die vielen Glückwünsche und Geschenke
anlässlich meines

96. Geburtstages

sage ich allen Verwandten, Freunden, Bekannten
und Nachbarn sowie Herrn Jörg Pfeiffer,
der in Vertretung des Bürgermeisters
die Glückwünsche überbracht hat.
Danke auch dem Ehepaar Zander
für die sehr gute Bewirtung.

Ilse Günther

Unseburg, 23.09.2025

Herzlichen Dank

Für die vielen Glückwünsche, Geschenke
und Aufmerksamkeiten zu meinem

90. Geburtstag

Ein besonderer Dank geht an meine
Kinder, Schwiegerkinder, Enkel und
Urenkel, an meine Verwandten und
Bekannten, an meine Nachbarn sowie
Knut Kluczka und seinem Team.

Maria Krause

Wolmirsleben, September 2025



*Aus dem Leben bist Du uns
genommen, aber nicht aus unseren
Herzen.*



Erika Wettin
geb. Fonstin

* 18. März 1941 † 2. August 2025

Wir haben Abschied genommen von meiner lieben
Mutti, Schwiegermutter, Oma, Vroma und
Tante, und möchten uns auf diesem Wege bei
allen bedanken, die sich in stiller Trauer mit uns
verbunden fühlten.

Unser besonderer Dank gilt dem
Pflegedienstteam von Andrea Hessling,
Stephanie Harms, dem Trauerredner Herrn
Thüine, Gabis Blumenladen sowie dem
Bestattungsinstitut Kaczur.

In liebevoller Erinnerung
im Namen aller Angehörigen
Achmed und Ute Wettin

Egeln, im September 2025

**Dem Leben
einen würdevollen
Abschied geben ...**

Jederzeit für Sie erreichbar!

www.kaczur-bestattungen.de

Kaczur
Bestattungen

Tel. 039268 - 30 03 58
für Egel - Markt 27

Tel. 039264 - 215
für Kroppenstedt - Paulshöhe 1

Tel. 03925 - 378 51 40
für Staßfurt - Steinstraße 15

Wir haben im engsten Familienkreis Abschied
genommen von

Monika Theek
geb. Mankat

*22. Juni 1963 † 25. August 2025

Herzlichen Dank

allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden
fühlten und ihre aufrichtige Anteilnahme auf so
vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

In liebevoller Erinnerung
im Namen aller Angehörigen
Ortwin Theek

Egeln, im September 2025

Begleitet durch Kaczur Bestattungen





Hallo
Wir vermissen
seit 04.09.
unsere Katze Angel.
Vllt hat sie jemand
gesehen.
Meine Nummer:
015158565014

Gärten frei geworden!

Wir haben wieder freie
Gartenparzellen zu verpachten.

Egal ob Sie nur Rasen haben möchten
um sich zu entspannen oder ob sie
frisches Gemüse & Obst anbauen wollen,
auch Kleintierhaltung ist möglich.

Die Gärten sind auch gut geeignet für Angler,
da die Gartenanlage direkt am See liegt.
Auch für Radfahrer & Wanderer
ist die Gartenanlage sehr gut gelegen.

Kontakt:

Gartenverein Friedensring e.V. Unseburg
Telefon: 0172 4215267

HERZLICHE EINLADUNG
an alle Seniorinnen und Senioren,
die sich gerne bei Kaffee und Kuchen in froher Runde treffen wollen.

2. Seniorennachmittag
der Egelner-Mulde
11.10.2025

Sporthalle Westeregeln | Beginn 14.00 Uhr | Ende 18.30 Uhr
Gymnastikraum | Feldstraße 6a

* Programm mit Anne Farl
Schlagersängerin aus Bitterfeld
* Kaffee und Kuchen | Abendessen
* Eintritt: 10,00 €
* kostenfreie Hin- und Rückfahrt
für alle Orte der Egelner-Mulde

Anmeldung bis 01.10.2025 unter 0174 - 668 38 11




Abfahrtszeiten aus den einzelnen Orten der Egelner Mulde

Ort	Haltestelle	Uhrzeit
Borne	Wartehalle West	13.00 Uhr
Unseburg	Wartehalle	13.05 Uhr
Tarthun	Torstraße	13.10 Uhr
Wolmirsleben	Wartehalle	13.20 Uhr
Egeln-Nord	B 81	13.25 Uhr
Egeln	ZOB	13.30 Uhr
	Klein Bus	
Hakeborn	Wartehalle	13.20 Uhr
Etgersleben	Wartehalle	13.35 Uhr

Omnibus- und Taxiunternehmen in Egelner, Tarthuner Straße 5b

B.-A. Winter

Telefon: (03 92 68) 23 74 • Fax: (03 92 68) 3 40 86
Email: winter-reisen@t-online.de

Ihr zuverlässiger Partner für Taxi:

- Fahrten nach ärztlicher Verordnung
zu Chemo- und Strahlentherapien



- Einweisungen und Entlassungen, Kur, Reha
- von der Krankenkasse
genehmigte ambulante Fahrten



TAXI

Vertragspartner aller Kassen

Unser Omnibusprogramm:



Schülerfahrten, Seniorenfahrten,
Vereinsfahrten u. a. im Anmietverkehr

von 8 - 63 Personen
in modernen Reisebussen

Tag der offenen Tür

am 10.10.25 ab 14.00 Uhr

sind die Türen des MVZ Bodeaue für alle geöffnet

Es gibt eine

- Teddysprechstunde
- Gesundheitspass kann erstellt werden
- Impfstube
- Info über die Ausbildung der Gesundheitsberufe
- Bewegung mit Physiotherapeuten
- gesundes Essen und vieles mehr

MVZ
+ BODEAUE
Medizinisches Versorgungszentrum

| Pestalozziplatz 3 | 39435 Egel |



Der Gesundheitsverein e-Motion-Verein e.V. stellt sich vor.

Julie
Physiotherapie

e-motion e.V.
egeln bewegt sich

Martin Nitschke
Physiotherapie



KINDERSACHEN- UND SPIELZEUGBÖRSE

am 12. Oktober 2025

von 13.00 - 16.00 UHR

in der Jahnsporthalle Egel (Am Hunnengraben/
Schützenplatz)

Standvergabe:

Telefon: 0160 5325307

(Druckerei Lohmann) auch per WhatsApp





Börde

Sprechzeiten des Bürgermeisters

Herr Fries

montags von 16.30 - 18.00 Uhr in Tarthun, Büro Buschstr. 60, Telefon: 039268 2840

montags von 18.00 - 19.30 Uhr in Unseburg, Büro Worthstraße 1, Telefon: 039263 98080



Spielmannszug Tarthun e.V.
- Vorstand -
Happy Birthday
Wir gratulieren unseren Mitgliedern
im Monat Oktober
recht herzlich und wünschen Euch alles Gute, Glück und Gesundheit.



05.10. Andrea Treffehn
11.10. Laura Habener
15.10. Kathrin Schulz



Hartmut Beyer Intertechnik

Inh. Matthias Hund

Wasserburg 2a · 39435 Egel

Tel./Fax: 03 92 68 / 9 22 52

Tel.: 03 92 68 / 9 22 53

Funk: 01 60 / 1261266

E-Mail: Inter.Beyer@web.de



**Land-, Garten- und Kommunaltechnik,
Verkauf von STIHL-Geräten, Hako-
Kommunaltechnik, Belarus Traktoren,
Vermietung von Kleingeräten**

Silvio Franke

Rechtsanwalt

Hakeborner Weg 1, 39397 Kroppenstedt

Tel. 03 92 64 / 958 58 Fax: 03 92 64 / 958 59

Interessenschwerpunkte:

Erbrecht, Arbeitsrecht, Verkehrsrecht,
Familienrecht, Vertragsrecht

Kfz-Sachverständigenbüro

24h Service 01 73 / 9 33 88 74

Soforthilfe bei Unfällen

- Unfallgutachten
- Motorradgutachten
- Kfz-Bewertungen
- Kostenvoranschläge

Hartmut Rohde

Kfz-Meister & Sachverständiger

39435 Egel, Klostersiedlung 2



GEBÄUDETECHNIK

Meisterbetrieb Elektrohandwerk

- Neuanlagen
- Reparatur und Wartung
- Erweiterung und Umbau von Altanlagen
- Verkauf

Thomas Bätje

Zum Wasserturm 11
39448 Börde-Hakel
OT Etgersleben

Tel.: 039268/35671

Fax: 039268/30822

Funk: 0173/2463138

Volksbank und Salzlandsparkasse unterstützen SV Wolmirsleben/Unseburg/Tarthun e.V.



**Salzlandsparkasse ermöglicht Anschaffung eines neuen Bewässerungswagens
und einer Bierzapfanlage für den SV Wolmirsleben/Unseburg/Tarthun e.V.**

Am 10. Juli war es soweit - auf dem Wolmirslebener Sportplatz erfolgte die offizielle Übergabe eines neuen Wagens zur Berieselung des Platzes sowie einer Zapfanlage für das Sportlerheim! Dafür war der stellvertretende Geschäftsstellenleiter der Filiale Egeln Christoph Schultz (re.) zu Gast auf dem Sportplatz des Wolmirsleben/Unseburg/Tarthun e.V. Neben dem Vereinsvorstand waren auch die Mitglieder des Vereins zur feierlichen Übergabe eingeladen. Der Vorstand sponsorte ein Fass Freibier zur Feier des Tages.

Rebouncer - Übergabe | Die Volksbank Börde-Bernburg zu Gast beim Audi Schanzer Fußball Camp

Sechs Rebouncer - drei für die Unseburger Anlage - drei für den Sportplatz Wolmirsleben! Am 4. Juli konnte der Vorstand zusammen mit den Jugendfußballern die neuen Trainingsutensilien in Empfang nehmen.

Zu Gast waren zwei Mitarbeiter der Volksbank Börde-Bernburg.

Der SV Wolmirsleben/Unseburg/Tarthun e.V. sagt DANKE bei der Volksbank Börde-Bernburg sowie Salzlandsparkasse.



Saison 2025/2026 - die 2.

D-Jugend-Mannschaft (U12) des SV Wolmirsleben/Unseburg/Tarthun e.V.

Mitte: Ole Dietze (TW)

Linker Flügel v. innen n. außen : Karl Stanko, Erik Bröckl, Emil Arndt, Eddie Häusler, Jacob Höblinger, Maximilian Rosenmeier

Rechter Flügel v. innen n. außen:

Henry Stanko, Lennard Schmidt, Amelie Feld, Jaden Wisz, Fynn Ockert, Levi Reisnauer

Hintergrund v.l.n.r Sven Stanko , Tobias Schmidt

Urheber: Verein



Der Jugendfußball beim SV Wolmirsleben/Unseburg/Tarthun in der Saison 2025/2026

Von der F-Jugend bis zur C-Jugend - insgesamt fünf Mannschaften



Nähere Informationen unter www.svwut.de. Kontakt: Andreas Pirwitz - 0177 8380944

E-Mail: sv.wut.wolmirsleben@gmail.com

+++ Zu Gast bei der LEADER-Gruppe Börde-Bode-Auen +++

... und jetzt auch Mitglieder im regionalen LEADER-Verein.

Wenn es um finanzielle Förderung geht, kommt man mittlerweile nicht mehr an LEADER und CLLD vorbei. Der SV Wolmirsleben/Unseburg/Tarthun und Sportsfreund Tobias Schmidt als Privatperson freuen sich auf interessante sowie konstruktive Gespräche bei den Sitzungen und hoffen auf Unterstützung in Sachen Förderung.

Auf eine gute Zusammenarbeit 🤝

#LAGBördeBodeAuen » » » Social Media » » »

<https://www.facebook.com/share/17B9zLQiSS/>

Foto 📷 Rene Kiel 📷 - v.l.n.r.: T. Schmidt (Privatperson), A. Braun (Vorstand SV Wolmirsleben/Unseburg/Tarthun), G. Viehweg (LAG-Management), M. Stöhr (Vereinsvorsitzender)



Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Aus der Verbandsgemeinde

Sprechzeiten Verbandsgemeinde

Montag 9.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 16.00 Uhr

Dienstag 9.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 18.00 Uhr

Mittwoch geschlossen

Donnerstag 9.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 16.00 Uhr

Freitag 9.00 – 12.00 Uhr

Termine außerhalb der Sprechzeiten nach Vereinbarung.

Sprechzeiten Verbandsgemeindebürgermeister Herr Stöhr
nach Terminabsprache

Telefon: 039268/944-0 • Fax: 039268/944-445 • E-Mail: post@egelnermulde.de

Der Verbandsgemeinderat hat in seiner Sitzung am 27.08.2025 folgende Beschlüsse gefasst:

Öffentlicher Teil

Beschluss Nr. IV-B049/25/GREM : ungeändert beschlossen

Der Verbandsgemeinderat der Verbandsgemeinde Egelner Mulde stellt das Einvernehmen für die Vereinbarungen zwischen dem Salzlandkreis und den Trägern der Kindertageseinrichtungen gemäß § 11a KiFöG her:

- Kita Apfelbäumchen in Egel
- Märchenland in Hakeborn

Der Verbandsgemeindebürgermeister wird ermächtigt, diese Einvernehmenserklärungen zu unterzeichnen.

Beschluss Nr. IV-B050/25/GREM : ungeändert beschlossen

Der Verbandsgemeinderat beschließt:

1. Der Entwurf zur 4. Änderung des Teilflächennutzungsplanes Wolmirsleben wird in der beigefügten Fassung (Stand Mai 2025) bestätigt und die Begründung mit Umweltbericht (Stand Mai 2025) wird gebilligt.
2. Der Entwurf der 4. Änderung des Teilflächennutzungsplanes und die Begründung sind nach § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich auszulegen. Die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange sind gemäß § 4 Abs. 2 BauGB zu beteiligen.
3. Die Auslegung ist öffentlich bekannt zu geben.

Beschluss Nr. IV-B052/25/GREM : ungeändert beschlossen

Der Verbandsgemeinderat beschließt die Berufung von Frau Andrea Schielke als ehrenamtlich tätige Betreuerin in der Grundschule Westeregeln ab 01.08.2025 bis zur Bestätigung der Maßnahme durch den Bundesfreiwilligendienst, jedoch längstens bis zum 31.12.2025, mit einer monatlichen Aufwandsentschädigung von 139,50 EUR.

Nichtöffentlicher Teil

Beschluss Nr. IV-B051/25/GREM : ungeändert beschlossen

Der Verbandsgemeinderat beschließt, ggf. in der vorläufigen Haushaltsführung, die Vergabe der Planungsleistungen zum Ersatzneubau der Ehlebrücke B61 002 in Tarthun.

gez. Stöhr
Verbandsgemeindebürgermeister

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Aus der Verbandsgemeinde

Öffentliche Bekanntmachung

4. Änderung des Teilflächennutzungsplans Wolmirsleben Frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB

Der Verbandsgemeinderat hat in seiner Sitzung vom 27.08.2025 mit Beschluss Nr. IV-B050/25/GREM den Entwurf der 4. Änderung des Teilflächennutzungsplanes Wolmirsleben beschlossen.

Gemäß § 3 Abs. 2 BauGB erfolgt die Auslegung des Entwurfes der 4. Änderung des Flächennutzungsplanes mit Begründung und Umweltbericht

in der Zeit vom 06.10. bis 06.11.2025

in der Verbandsgemeinde Egelner Mulde, in 39435 Egel, Markt 18, Bauamt, Zimmer 24 während folgender Zeiten:

Montag	9:00 - 12:00 Uhr und	13:00 - 16:00 Uhr
Dienstag	9:00 - 12:00 Uhr und	13:00 - 18:00 Uhr
Mittwoch	9:00 - 12:00 Uhr	
Donnerstag	9:00 - 12:00 Uhr und	13:00 - 16:00 Uhr
Freitag	9:00 - 12:00 Uhr	

Die Bekanntmachung und der Entwurf mit Begründung können außerdem im Internet auf der Seite der Verbandsgemeinde Egelner Mulde unter <http://www.egelnmulde.de> unter Bauen und Wohnen/ Öffentlichkeitsbeteiligung eingesehen werden.

Während der Auslegungsfrist können von jedermann Stellungnahmen zum Planentwurf schriftlich oder während der Dienststunden zur Niederschrift vorgebracht werden. Zudem können Stellungnahmen auch per E-Mail (bauamt@egelnmulde.de) eingereicht werden.

Die Lage des Geltungsbereichs ist im nachfolgenden Kartenausschnitt dargestellt.



Egel, 02.09.2025

Stöhr

Verbandsgemeindebürgermeister



Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Aus der Verbandsgemeinde

Öffentliche Bekanntmachung Berichtigung des Teilflächennutzungsplanes Wolmirsleben

Die durch Bebauungsplan der Gemeinde Wolmirsleben festgesetzten Wohngebiete „Flora I und II“ nach § 13b BauGB i. V. m. § 13a BauGB sind gemäß § 13a Abs. 2 Nr. 2 BauGB auf dem Wege der Berichtigung in den Flächennutzungsplan zu übernehmen.

Bestand:

Darstellung entsprechend der der seit 15.05.1992 wirksamen Fassung der 1. Änderung des Teilflächennutzungsplanes. Der Geltungsbereich der B-Pläne Nr. 9 „Flora I“, Nr. 10 „Flora II“ wurde als Sondergebiet Erholung (S Woch) und Mischgebiet (MI) dargestellt.



Berichtigung:

Der Geltungsbereich der B-Pläne Nr. 9 „Flora I und 10 „Flora II“ wird im Rahmen der Berichtigung als Wohnbaufläche (W) dargestellt.



Auszug Teilflächennutzungsplan Wolmirsleben mit Berichtigung

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Aus der Verbandsgemeinde

Veranstaltungsplan Egelner Mulde 2025

Datum	Uhr-zeit	Veranstaltung	Veranstalter	Veranstaltungsort
Oktober				
04.10.	18.00	Kartoffelfeuer	Gemeinde Bördeaue	Sportplatz Unseburg
16.10.	14.30	Egeln-Norder Kaffeeklatsch	Freunde des Kaffeeklatschs	Dorfgemeinschaftshaus Egeln Nord
18.10.	18.00	Kartoffelfeuer	FFW, Flora Wolmirsleben	Gartensparte Flora
25.10.	18.00	Kartoffelfeuer	Gemeinde Bördeaue	FFW Tarthun
31.10.	16.30 – 19.30	Reformationstag/Halloween Schauspiel des Klosterensembles und „Gruselspaß“ für die ganze Familie (es gibt Getränke, Süßes & Herzhaftes)	Klostergut Marienstuhl Egeln	Klostergut Marienstuhl Egeln
31.10.	17.00	Halloweenparty	Gemeinde Bördeaue	Heimatsstube Unseburg
November				
08.11.		Lichterfest	Förderverein, Bördewichtel	Evangelischer Pfarrhof Wolmirsleben
08. – 09.11.		Geflügelausstellung	Geflügelverein Wolmirsleben	Zum Adler Wolmirsleben
09.11.	11.00 – 15.00	Bauernmarkt „Martinsmarkt“	Stadt Egeln, Museum	Unterer und oberer Burghof, Museum Egeln
11.11.	17.00	Martinsfest mit Umzug zur Katholischen Kirche Egeln mit dem Spielmannszug Tarthun, für das leibliche Wohl ist gesorgt	Evangelischer Kirchenkreis Egeln	Stadtkirche St. Christophorus Egeln, Stadtkirchhof
13.11.	14.30	Egeln-Norder Kaffeeklatsch	Freunde des Kaffeeklatschs	Dorfgemeinschaftshaus Egeln Nord
14.11.	17.00	Kita-Laternenfest	Gemeinde Bördeaue	FFW Tarthun
15.11.	17.30	Martinsumzug in Etgersleben mit dem Spielmannszug		Gartenhaus Etgersleben
22.11.	18.00	Martinsumzug	Gemeinde Bördeaue	Heimatsstube Unseburg
22.11.	15.00	Vereinsschießen	Schützenverein Wolmirsleben	Zum Adler Wolmirsleben
29.11.	18.00	Winterabend	FFW Wolmirsleben	FFW Wolmirsleben
30.11.		Adventskonzert	Förderverein	Evang. Kirche Wolmirsleben
Dezember				
03.12.		Adventsnachmittag der Senioren	Stadt Egeln	Cafeteria an der Wasserburg
04.12.		Adventsnachmittag der Senioren	Stadt Egeln	Dorfgemeinschaftshaus Egeln Nord
06.12.	16.00	Weihnachtsmarkt in Unseburg	Gemeinde Bördeaue	Lindenplatz Unseburg
06.12.	13.00	Weihnachtsmarkt	Stadt Egeln	Marktplatz Egeln
06.12.		Weihnachtsmarkt in Westeregeln	Verein zur Förderung der Festkultur Westeregeln	Schulgarten Westeregeln,

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelter Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Aus der Verbandsgemeinde

				Klosterstraße 7 (gegenüber Wöbke)
06.12.	14.00	Weihnachtsmarkt in Wolmirsleben	Dorfgemeinschaftsverein	Kirchenplatz Wolmirsleben
09.12.	14.00	Seniorenweihnachtsfest	Dorfgemeinschaftsverein	Aula GB-Schule Wolmirsleben
12./ 13.12.		12. Etgerslebener Weihnachtsmarkt		Gartenhaus Etgersleben
13.12.	16.00	Weihnachtsmarkt in Tarthun	Gemeinde Bördeaue	Dorfplatz Tarthun
13./ 14.12.		Geflügelschau in Unseburg		Agro-Team Unseburg
14.12.	14.00 – 19.00	Romantische Burgweihnachten	Förderverein Wasserburg Egeln e.V.	Unterer und oberer Burghof, Museum Egeln
31.12.	10.00	Silvesterlauf	Sportverein W.U.T.	Sporthalle Wolmirsleben

Fehlende Veranstaltungen per E-Mail an post@egeltermulde.de senden.



Gemeinde Bördeaue

Der Gemeinderat Bördeaue hat in seiner Sitzung am 04.09.2025 folgende Beschlüsse gefasst:

Nichtöffentlicher Teil:

Beschluss Nr. IV-B037/25/GRBA : geändert beschlossen

Der Gemeinderat der Gemeinde Bördeaue beschließt über eine Personalangelegenheit.

Beschluss Nr. IV-B038/25/GRBA : zurückgestellt

Beschluss Nr. IV-B039/25/GRBA : geändert beschlossen

Der Gemeinderat der Gemeinde Bördeaue beschließt die Beauftragung einer Firma für den Ersatzbau der Abwassersammelgrube auf dem Sportplatz in Unseburg.

Beschluss Nr. IV-B040/25/GRBA : zurückgestellt

gez. Fries
Bürgermeister

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025

Gemeinde Börde-Hakel

Gemeinde Börde-Hakel

- Der Bürgermeister -

Beschluss

Lfd. Nr.:	IV-B060/25/GRBH
-----------	-----------------

bearbeit. Amt	Fachbereich 1	Beschlussfassung:	öffentlich
Verfasser:	Muff, Heidrun		

Bezeichnung:

Beratung und Beschlussfassung zur Bestätigung des Jahresabschlusses zum 31.12.2015 der Gemeinde Börde-Hakel und Entlastung des Bürgermeisters

Beratungsfolge:	
Dat.d.Sitzg.	Gremium
21.08.2025	Gemeinderat Börde-Hakel

Beschluss:

Der Gemeinderat der Gemeinde Börde-Hakel beschließt den Jahresabschluss zum 31.12.2015 der Gemeinde Börde-Hakel.

Dem Bürgermeister wird für das Haushaltsjahr 2015 die Entlastung erteilt.

Abstimmungsergebnis:

Anzahl der Mitglieder	: 16
anwesend	: 16
stimmberechtigt	: 15
Ja-Stimmen	: 15
Nein-Stimmen	: 0
Enthaltungen	: 0

Bemerkung:

Aufgrund des § 33 Abs. 1 Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt vom 17.06.2014 in der derzeit gültigen Fassung war der Bürgermeister von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.

Sachverhalt:

Die Gemeinde Börde-Hakel hat gemäß §118 KVG LSA für den Schluss eines jeden Haushaltsjahres einen Jahresabschluss aufzustellen. Dabei sind die §§ 41 ff. der GemHVO Doppik (§§ 41 ff KomHVO LSA) zu beachten.

Gemäß § 120 Abs.1 Satz 1 KVG LSA ist der Jahresabschluss innerhalb von vier Monaten nach Ende des Haushaltsjahres aufzustellen. Der Jahresabschluss zum 31.12.2015 der Gemeinde Börde-Hakel konnte erst nach Bestätigung der Eröffnungsbilanz und der Erstellung des Jahresabschlusses 2014 aufgestellt werden.

Gemäß § 120 Abs.1 Satz 2 KVG LSA stellt der Bürgermeister die Vollständigkeit und Richtigkeit der Abschlüsse fest.

Der Bürgermeister der Gemeinde Börde-Hakel hat die Vollständigkeit und Richtigkeit des Jahresabschlusses zum 31.12.2015 am 30.08.2024 bestätigt.

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025

Gemeinde Börde-Hakel

Am 30.08.2024 erfolgte die Vorlage des Jahresabschlusses 2015 durch die Verbandsgemeinde Egelner Mulde für die Gemeinde Börde-Hakel beim Rechnungsprüfungsamt des Salzlandkreises mit dem Auftrag der Prüfung gemäß § 138 Abs. 2 KVG LSA.

Die Prüfung des Jahresabschlusses zum 31.12.2015 erfolgte im Zeitraum 15.05.2025 bis 06.06.2025 (mit Unterbrechungen) in den Diensträumen der Verbandsgemeinde mit Sitz in Egeln sowie im Innendienst.

Nach der Prüfung legt der Bürgermeister gemäß § 120 Abs. 1 KVG LSA den geprüften Jahresabschluss mit dem jeweiligen Prüfungsbericht des Rechnungsprüfungsamtes und seiner Stellungnahme zu diesem Bericht dem Gemeinderat vor.

Mit dem Gemeinderatsbeschluss III-B162/22/GRBH vom 15.09.2022 wurden die vom Ministerium für Inneres und Sport des Landes Sachsen-Anhalt möglichen "Erleichterungen zur Beschleunigung der Aufstellung und Prüfung kommunaler Jahresabschlüsse" vom 15.10.2020 sowie vom 22.04.2022 (Ergänzung zum Runderlass vom 15.10.2020) ab der Erstellung des Jahresabschlusses 2014 bis zum 2021 vollumfänglich zugelassen.

Das Rechnungsprüfungsamt hat von seinem Ermessen Gebrauch gemacht und bei der Prüfung des Jahresabschlusses 2015 die Prüfungserleichterungen in Anspruch genommen.



Tim Heberling



Börde-Hakel, den 21.08.2025

Bekanntmachung Beschluss zur Bestätigung des Jahresabschlusses zum 31.12.2015 der Gemeinde Börde-Hakel

Gemäß §§ 118 Abs.1 KVG LSA i.V.m. 120 Abs.1 sowie Abs.2 KVG LSA wird der Beschluss über den Jahresabschluss zum 31.12.2015 der Gemeinde Börde-Hakel hiermit ortsüblich öffentlich bekannt gemacht. Der geprüfte Jahresabschluss bestehend aus einer Ergebnisrechnung, einer Finanzrechnung, einer Vermögensrechnung (Bilanz) sowie einem Anhang liegt zur Einsichtnahme an den Arbeitstagen vom 06.10.2025 bis 17.10.2025 in der Verbandsgemeinde Egelner Mulde (Rathaus), Markt 18, 39435 Egeln, Zimmer 5, während der Dienststunden (Montag bis Freitag von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr sowie Montag und Donnerstag von 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr, Dienstag von 13.00 bis 18.00 Uhr) öffentlich aus.

Egeln, den 28. August 2025



(Unterschrift Bürgermeister Gemeinde Börde-Hakel)

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025

Gemeinde Börde-Hakel

Der Gemeinderat Börde-Hakel hat in seiner Sitzung am 17.09.2025 folgende Beschlüsse gefasst:

Nichtöffentlicher Teil

Beschluss Nr. IV-B069/25/GRBH : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat beschließt die Vergabe der Planungsleistungen LP 2-8 Gebäude zur Sanierung der Sporthalle 1. BA im OT Westeregeln.

Beschluss Nr. IV-B070/25/GRBH : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat der Gemeinde Börde-Hakel beschließt die Stromversorgung für die kommunalen Objekte und der Straßenbeleuchtung.

gez. Heberling
Bürgermeister



Gemeinde Borne

Der Gemeinderat Borne hat in seiner Sitzung am 18.09.2025 folgende Beschlüsse gefasst:

Öffentlicher Teil

Beschluss Nr. VIII-B039/25/GRBO : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat der Gemeinde Borne beschließt die Nutzungs- und Gebührensatzung für das Multifunktions-Spielfeld der Gemeinde Borne.

Nichtöffentlicher Teil

Beschluss Nr. VIII-B040/25/GRBO : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat der Gemeinde Borne beschließt den Verkauf des Grundstücks Flur 1, Flurstück 310/56 mit einer Größe von 71 m².

Beschluss Nr. VIII-B041/25/GRBO : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat der Gemeinde Borne beschließt die Stromversorgung für die kommunalen Objekte und der Straßenbeleuchtung.

gez. Rosomkiewicz
Bürgermeister

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Gemeinde Borne

Nutzungs- und Gebührensatzung für das Multifunktionsspielfeld der Gemeinde Borne

Aufgrund der §§ 8 und 45 Abs. 2 Ziff. 1 des Kommunalverfassungsgesetzes des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA) vom 17.06.2014 (GVBl. LSA S. 288), in der zurzeit gültigen Fassung, in Verbindung mit § 5 des Kommunalabgabengesetzes des Landes Sachsen-Anhalt (KAG LSA) in der Fassung der Bekanntmachung vom 13.12.1996 (GVBl. LSA S. 405) sowie der Verordnung zur Sicherung und Nutzung von Sporteinrichtungen im öffentlichen Eigentum (SportEnrVO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 01.01.1997 (GVBl. LSA S. 119), in den jeweils geltenden Fassungen, hat der Gemeinderat der Gemeinde Borne am 18.09.2025 folgende Satzung beschlossen:

§ 1 Geltungsbereich

Diese Satzung gilt für das Multifunktionsspielfeld, das sich in Eigentum der Gemeinde Borne befindet.

§ 2 Sportstätten

(1) Sportstätte im Sinne dieser Satzung ist die der sportlichen Betätigung dienenden Übungsstätte der Gemeinde Borne:

- Multifunktionsspielfeld

(2) Die Nutzung der Sportstätte schließt die Nutzung der dazugehörigen Nebenräume, insbesondere Umkleide- und Waschräume, ein.

§ 3 Nutzungsberechtigte (Nutzer)

(1) Nutzer sind einzelne Personen oder Personenvereinigungen aller Art, die sich sportlich betätigen wollen. Bevorzugt berücksichtigt werden:

- Vereine und Verbände, die Mitglied des Landessportbundes Sachsen-Anhalt sind, ihren ständigen Sitz in der Gemeinde Borne haben und als gemeinnützig anerkannt sind,

- Vereine und Verbände, die Mitglied des Landessportbundes Sachsen-Anhalt sind, ihre ständigen Sitz im Salzlandkreis haben und als gemeinnützig anerkannt sind,
- Kindertagesstätten und Schulen in Trägerschaft der Verbandsgemeinde,
- Schulen in Trägerschaft des Salzlandkreises,
- Kindertagesstätten, Schulen, Vereine und stationäre Wohnformen in freier Trägerschaft.

(2) In der Sportstätte können sportlich-kulturelle Veranstaltungen stattfinden, sofern sie dem humanistischen Bildungsgut entsprechen, deren Inhalte sich nicht gegen die verfassungsmäßige Ordnung richten und nicht vordergründig kommerziellen Zwecken dienen, allerdings nur wenn die Sportstätte die nötigen technischen Voraussetzungen dafür bietet. Eine parteipolitische Nutzung wird ausgeschlossen.

§ 4 Nutzungszeiten

Die Sportstätte der Gemeinde Borne kann täglich von 7.30 bis 22.00 Uhr freigegeben werden. An gesetzlichen Feiertagen ist die Sportstätte geschlossen.

Ausnahmen sind bei begründeter Antragstellung möglich. Nach Ende der Nutzungszeit, spätestens 30 Minuten danach, muss die Sportstätte von den Nutzern geräumt sein.

§ 5 Nutzungserlaubnis

- (1) Die Nutzung bedarf der vorherigen schriftlichen Erlaubnis, die bei dem Bürgermeister der Gemeinde Borne zu beantragen ist. Bei Einzelveranstaltungen ist der Antrag spätestens 4 Wochen vorher zu stellen.
- (2) Die Belegung der Sportstätte für regelmäßig wiederkehrende Veranstaltungen erfolgt für den Zeitraum einer Saison, ausschließlich der Ferien. Ausnahmen können durch begründete Anträge (z.B. Vorbereitung auf eine neue Spielsaison) zugelassen werden.
- (3) Anträge für regelmäßigen Trainingsbetrieb sind bis 31. Juli eines jeden Jahres für die folgende Saison zu

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Gemeinde Borne

stellen. Nutzungszeiten für Wochenenden und Großveranstaltungen sind grundsätzlich bis 30. November für das folgende Kalenderjahr zu beantragen.

(4) Folgende Daten sind für die Antragstellung erforderlich:

- Name, Anschrift und Telefonnummer des Antragstellers Sportstätte
- Nutzungsart und -zweck, Sportart
- Nutzungstag
- Nutzungszeit
- Teilnehmerzahl und Altersklasse
- Benennung eines Verantwortlichen für die Personenvereinigung bzw. die Veranstaltung.

(5) Eine unterrichtsbedingte Nutzung der Sportstätte durch die Schulen nach 15.00 Uhr ist durch die betreffende Schule beim Bürgermeister der Gemeinde Borne zu beantragen.

(6) Antragsberechtigt sind für die Schulen die Schulleiter, für die Vereine die Vereinsvorsitzenden, im Übrigen die Personen, die berechtigt sind, die Personenvereinigungen rechtsgeschäftlich zu vertreten oder die als verantwortliche Leiter der Veranstaltung auftreten.

(7) Die Bestätigung des Nutzungsrechts wird durch die Verwaltung der Verbandsgemeinde in Form einer Nutzungserlaubnis erteilt. In ihr werden Sportstätte, Nutzungsdauer und Nutzungszeit genau bezeichnet. Die Erlaubnis wird auf jederzeitigen Widerruf erteilt. Bei Widerruf der Zustimmung können keine Ersatzansprüche hergeleitet werden

(8) Die Nutzungserlaubnis ist nicht übertragbar.

(9) Der Gemeinde Borne bleibt es vorbehalten, ungeachtet einer erteilten Nutzungserlaubnis die Nutzung zeitweise auszuschließen oder einzuschränken, insbesondere wenn

- Sonderveranstaltungen stattfinden sollen,
- eine erhebliche Beschädigung der Anlage zu befürchten ist,

- die Anlage überlastet oder reparaturbedürftig ist,
- Betriebsstörungen eingetreten oder zu erwarten sind,
- der Übungs- und Spielbetrieb nicht ordnungsgemäß durchgeführt wird,
- die Sportanlage unzureichend genutzt wird,
- gegen Nutzungsregeln verstoßen wird oder Auflagen nicht erfüllt werden

(10) Der Verkauf von Getränken, Süßigkeiten und dgl. in den Sportstätten ist nur mit Zustimmung des Beauftragten der Verbandsgemeinde/ Gemeinde Borne zulässig.

Andere Vorschriften bleiben unberührt.

(11) Das Gesetz zur Wahrung des Nichtrauchererschutzes im Land Sachsen-Anhalt (Nichtraucherschutzgesetz) ist auf dem gesamten Gelände der Sportstätte gültig. Die Nichtbeachtung des Rauchverbotes führt zum sofortigen Verweis der betreffenden Personen von der Veranstaltung.

(12) Der Nutzer hat auf sparsamsten Verbrauch von Strom, Heizung und Wasser sowie die pflegliche Behandlung der Sportstätte und Geräte zu achten. Die Hausordnung ist für alle Nutzer bindend.

§ 6 Nutzungsgebühren

Die Gebühren für die Nutzung der Sportstätte der Gemeinde Borne bemessen sich nach den Vorschriften der Anlage, die Bestandteil dieser Satzung ist.

§ 7 Entstehung der Gebührenschuld

(1) Bei Einzelveranstaltungen/Wettkämpfen/Spieltagen wird die Gebühr für jede Veranstaltung/Wettkampf/Spieltag gesondert erhoben. Die Gebührenschuld entsteht mit Beginn der Veranstaltungen/ Wettkämpfe/Spieltage.

(2) Bei wiederkehrenden Veranstaltungen ist der Erhebungszeitraum das Kalenderjahr und bei Entstehung der Gebührenpflicht während des Kalenderjahres die verbleibende Zeit des Jahres.

(3) Die Jahresgebührenschild entsteht jeweils zu Beginn des Erhebungszeitraumes.

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Gemeinde Borne

§ 8 Gebührenschuldner und Fälligkeit

- (1) Gebührenschuldner sind die Nutzer, daneben die Veranstalter und Antragsteller. Mehrere Gebührenschuldner haften als Gesamtschuldner.
- (2) Die Gebühren werden wie folgt fällig:
 - für Einzelveranstaltungen/Wettkämpfe/Spieltage mit der Erteilung eines Gebührenbescheides. Die Gebühr ist dann innerhalb von 14 Tagen zu entrichten.
 - für regelmäßig wiederkehrende Veranstaltungen halbjährlich entsprechend des Gebührenbescheides
 - für die Nutzung durch Schulen und Vereine mit Erteilung des Gebührenbescheides. Die Gebühr ist dann innerhalb von 14 Tagen fällig.

§ 9 Ordnungs- und Sanitätsdienst

Durch die Gemeinde Borne kann dem Nutzer, je nach Umfang der sportlichen Veranstaltung, auferlegt werden, einen Ordnungs- und Sanitätsdienst auf eigene Kosten zu stellen.

§ 10 Haftung

- (1) Die Nutzer der Sportstätte sind verpflichtet, die Sportanlagen und deren Zubehör schonend zu behandeln, insbesondere jede Beschädigung und Beschmutzung zu unterlassen.
- (2) Die Nutzer haften für alle Schäden, die durch sie an der Sportstätte und deren Zubehör in Folge unsachgemäßen Gebrauchs auftreten. Sie sind verpflichtet, diese Beschädigungen unverzüglich der Verbandsgemeinde/Gemeinde Borne oder deren Beauftragten mitzuteilen. Für Schäden, die sich aufgrund der Verletzung der Anzeigepflicht ergeben, haften die anzeigepflichtigen Nutzer.
- (3) Die Nutzung der Sportstätte geschieht auf eigene Gefahr der Nutzer und in deren alleiniger Verantwortung. Die Verbandsgemeinde/Gemeinde Borne wird von Ersatzansprüchen freigestellt, die von den Nutzungsberechtigten oder Dritten, insbesondere wegen Körperschäden, Sachschäden oder wegen des Verlustes von Sachen geltend gemacht werden,

es sei denn, dass der zum Ersatz verpflichtende Umstand auf ein Verschulden der Verbandsgemeinde/Gemeinde Borne zurückzuführen ist.

§ 11 Hausrecht

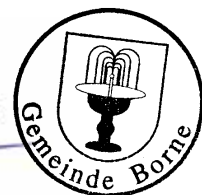
- (1) Die Beauftragten der Verbandsgemeinde/Gemeinde Borne haben jederzeit Zutritt zur Sportanlage.
- (2) Das Hausrecht üben für die Verbandsgemeinde/Gemeinde Borne in der Sportstätte der Bürgermeister Borne sowie seine beiden Stellvertreter aus. Daneben können durch die Verbandsgemeinde/Gemeinde Borne andere Personen zur Ausübung des Hausrechts herangezogen werden.
- (3) Die das Hausrecht ausübenden Personen bzw. ihre Vertreter sind berechtigt und verpflichtet, die Nutzungserlaubnis, die Einhaltung der Ordnungsvorschriften und die Einhaltung der von der Verbandsgemeinde/Gemeinde Borne angeordneten Maßnahmen zu überprüfen. Nutzer, die gegen die Ordnungsvorschriften oder angeordnete Maßnahmen verstoßen, können aus den Sporteinrichtungen verwiesen werden.

§ 12 Inkrafttreten

Diese Satzung tritt am Tag nach der Bekanntmachung in Kraft.

Borne, den 18.09.2025


Sven Rosomkiewicz
Bürgermeister



Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Gemeinde Borne

Anlage

zur Nutzungs- und Gebührensatzung für das Multifunktionsspielfeld in der Gemeinde Borne

Nutzungsgebühren

	Nutzung Spielfeld 90 Minuten- Einheit	Nutzung Spielfeld 90 Minuten- Einheit plus Umkleide und WC	Nutzung Spielfeld 90 Minuten- Einheit plus Umkleide, WC und Dusche	Tages- nutzung Spielfeld inklusive Sportlerheim, WC und Dusche	Allein- nutzung Sportlerheim inkl. WC
SV Germania Borne e.V. (Nutzung ausschließlich zu Vereinszwecken)	-frei-	-frei-	-frei-	-frei-	-frei-
weitere Vereine der Gemeinde Borne	-frei-	15,00 EUR	25,00 EUR	75,00 EUR	25,00 EUR
Kinder- und Jugendliche der Gemeinde Borne	-frei-	keine Nutzung ohne Aufsichts- personen vorgesehen	keine Nutzung ohne Aufsichts- personen vorgesehen	keine Nutzung ohne Aufsichts- personen vorgesehen	keine Nutzung ohne Aufsichts- personen vorgesehen
freie Sportgruppen der Gemeinde Borne	-frei-	15,00 EUR	25,00 EUR	75,00 EUR	25,00 EUR
Nachwuchsmannschaften der Vereine außerhalb der Gemeinde Borne	15,00 EUR	15,00 EUR	25,00 EUR	75,00 EUR	25,00 EUR
freie Sportgruppen und Vereine außerhalb der Gemeinde Borne, Kindertagesstätten, Schulen, Gruppen freier Träger der Jugendhilfe sowie private Nutzer	25,00 EUR	30,00 EUR	40,00 EUR	75,00 EUR	25,00 EUR
kommerzielle Nutzung	Regelung durch Einzelverträge				

Bei Veranstaltungen/Wettkämpfen/Spieltagen der Vereine, bei denen die Ausrichter Einnahmen durch den Verkauf von Eintrittskarten erzielen, werden diese Einnahmen dem Verein zugeführt.

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Stadt Egel

Der Stadtrat der Stadt Egel hat in seiner Sitzung am 28.08.2025 folgende Beschlüsse gefasst:

Öffentlicher Teil

Beschluss Nr. VIII-B081/25/GREG : ungeändert beschlossen

Der Stadtrat beschließt, Frau Bianca Gajewsky als ehrenamtlich tätige Betreuerin für den Kinder- und Jugendtreff in Egel (Dorfgemeinschaftshaus) für den Zeitraum vom 01.10. bis 31.12.2025 zu berufen. Die ehrenamtliche Betreuerin erhält eine Aufwandsentschädigung von 93 € monatlich.

Nichtöffentlicher Teil

Beschluss Nr. VIII-B082/25/GREG : ungeändert beschlossen

Der Stadtrat beschließt die Vergabe der nachfolgenden Gewerke zur Sanierung der Fassadenflächen des ehemaligen Pferdestalls auf der Wasserburg Egel:

1. Los 1 - Gerüstbau
2. Los 2 - Fassadenarbeiten

Beschluss Nr. VIII-B083/25/GREG : ungeändert beschlossen

Der Stadtrat beschließt über eine Personalangelegenheit.

Beschluss Nr. VIII-B084/25/GREG : ungeändert beschlossen

Der Stadtrat beschließt über eine Personalangelegenheit.

Beschluss Nr. VIII-B085/25/GREG : ungeändert beschlossen

Der Stadtrat der Stadt Egel beschließt den Verkauf des Grundstücks der Flur 26, Flurstück 155, Gemarkung Egel mit einer Größe von 912 m² im Baugebiet „Alte Schäferei“ Egel.

Beschluss Nr. VIII-B086/25/GREG : ungeändert beschlossen

Der Stadtrat der Stadt Egel beschließt den Verkauf des Grundstücks der Flur 26, Flurstück 154, Gemarkung Egel mit einer Größe von 882 m² im Baugebiet „Alte Schäferei“ Egel.

gez. Luckner
Bürgermeister

Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Stadt Egeln

Großer Spaß für kleine Gäste – Kinderfest im Egelner Bürgerpark ein voller Erfolg

Egeln, 2. Juni 2025 – Strahlende Kinderaugen, fröhliches Lachen und ein buntes Programm – das Kinderfest im Bürgerpark Egeln zum Internationalen Kindertag war ein voller Erfolg. Ab 10 Uhr verwandelte sich der Park in ein kleines Paradies für Kinder und Familien. Auch die Grundschule Vier Jahreszeiten sowie die beiden Kindertageseinrichtungen (Apfelbäumchen und Bördespätzen) der Stadt Egeln nahmen das Angebot freudig wahr.

Zahlreiche Stationen luden zum Mitmachen, Spielen und Genießen ein: Ein Grillstand, Waffelstand und Getränkestand sorgten für das leibliche Wohl, während sich die kleinen Gäste an einer vielseitigen Aktionsfläche sportlich betätigen, basteln oder spielen konnten. Für kreative Köpfe gab es zusätzlich Kinderschminken und fantasievolle Glitzertattoos.

Ein besonderes Highlight war der Überraschungsauftritt der **Dance Factory Egeln** gegen 11 Uhr, der mit rhythmischen Choreografien und guter Laune das Publikum begeisterte.

Die Spiel-, Sport- und Bastelstationen wurden liebevoll und engagiert durch das **Kinder- und Jugendfreizeitzentrum Egeln** betreut. Auch die Gesundheit kam nicht zu kurz: Das **MVZ Bodeaue GmbH** organisierte eine Teddysprechstunde, bei der die kleinen Besucher ihre Kuscheltiere ärztlich versorgen lassen konnten – ein Angebot, das mit viel Neugier und Begeisterung angenommen wurde. Auch **Clown Woody aus Lollywood** begeisterte wieder mit seinem tollen Programm.

Möglich wurde das Fest durch die tatkräftige Unterstützung zahlreicher **ehrenamtlicher Helfer (unter anderem aus dem Ausschuss Kultus & Soziales der Stadt Egeln)**, Mitarbeiter des Bauhofs, Hausmeister sowie der Verwaltung, die sich mit großem Engagement in die Vorbereitungen einbrachten.

Ein herzlicher Dank gilt auch den **Sponsoren**, insbesondere **Henrik Vierus (ÖSA)** und der **MVZ Bodeaue GmbH**, die das Kinderfest mit ihrer Spende unterstützten. Auch der Salzlandkreis förderte die Maßnahme im Rahmen der offenen Kinder- und Jugendarbeit.

Das Fest im Bürgerpark war nicht nur ein Geschenk an die Kinder, sondern auch ein gelungenes Beispiel für gelebtes Miteinander und ehrenamtliches Engagement in der Stadt Egelner.

Ihr Bürgermeister der Stadt Egeln

Reinhard Luckner



Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Stadt Egel



Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Gemeinde Wolmirsleben

Öffentliche Bekanntmachung

Bebauungsplan Nr. 11 „Solarpark Am Pfingstberg“ Öffentlichkeitsbeteiligung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB

Der Gemeinderat der Gemeinde Wolmirsleben hat in öffentlicher Sitzung am 25.08.2025 mit Beschluss Nr. VIII-B035/25/GRWO den Entwurf des Bebauungsplanes Nr. 11 „Solarpark Am Pfingstberg“ bestätigt.

Gemäß § 3 Abs. 2 BauGB erfolgt die Auslegung des Entwurfes des Bebauungsplanes mit Begründung und Umweltbericht

in der Zeit vom 06.10. bis 06.11.2025

in der Verbandsgemeinde Egelner Mulde, in 39435 Egel, Markt 18, Bauamt, Zimmer 24 während folgender Zeiten

Montag	9:00 - 12:00 Uhr und	13:00 - 16:00 Uhr
Dienstag	9:00 - 12:00 Uhr und	13:00 - 18:00 Uhr
Mittwoch	9:00 - 12:00 Uhr	
Donnerstag	9:00 - 12:00 Uhr und	13:00 - 16:00 Uhr
Freitag	9:00 - 12:00 Uhr	

Die Bekanntmachung und der Entwurf mit Begründung können außerdem im Internet auf der Seite der Verbandsgemeinde Egelner Mulde unter <http://www.egelnermulde.de> unter Bauen und Wohnen/ Öffentlichkeitsbeteiligung eingesehen werden.

Während der Auslegungsfrist können von jedermann Stellungnahmen zum Planentwurf schriftlich oder während der Dienststunden zur Niederschrift vorgebracht werden. Zudem können Stellungnahmen auch per E-Mail (bauamt@egelnermulde.de) eingereicht werden.



Übersichtskarte

Wolmirsleben, 02.09.2025


Kluczka
Bürgermeister



Amtliche Mitteilungen der Verbandsgemeinde Egelner Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden

verantwortlich: Herr Michael Stöhr, Verbandsgemeindebürgermeister - Ausgabe 10/2025 vom 04. Oktober 2025



Gemeinde Wolmirsleben

Der Gemeinderat Wolmirsleben hat in seiner Sitzung am 25.08.2025 folgende Beschlüsse gefasst:

Öffentlicher Teil

Beschluss Nr. VIII-B035/25/GRWO : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat beschließt:

1. Der Entwurf des B-Plans Nr. 11 „Solarpark Am Pfingstberg“ wird in der beigegeführten Fassung (Stand Mai 2025) bestätigt und die Begründung (Stand Mai 2025) wird gebilligt.
2. Der Entwurf des B-Plans und die Begründung sind, nach § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich auszulegen. Die berührten Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange sind nach § 4 Abs. 2 BauGB zu beteiligen.
3. Die Auslegung ist öffentlich bekannt zu geben.

Beschluss Nr. VIII-B039/25/GRWO : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat beschließt die Durchführung der Baumaßnahme zur Sanierung des Dorfgemeinschaftshauses 2. BA - Dach, Treppenhaus, Aufzug in den Jahren 2025-2027, ggf. auch in der vorläufigen Haushaltsführung, entsprechend den nachstehenden finanziellen Auswirkungen für die Jahre 2025-2027 als sachlich und zeitlich unabweisbare Maßnahme. Die Gesamtkosten der Maßnahme belaufen sich nach derzeitigem Kenntnisstand auf ca. 510.200 EUR.

Die Maßnahme ist wie folgt in den Haushalt 2025 und die Finanzplanung 2026/27 verbindlich einzustellen:

Haushalt 2025 (Planjahr)	
Gesamtauszahlungen	20.000 EUR
Haushalt 2026 (Planjahr)	
Gesamtauszahlungen	200.000 EUR
Gesamteinzahlungen (Fördermittel)	180.000 EUR
Haushalt 2027 (Planjahr)	
Gesamtauszahlungen	290.200 EUR
Gesamteinzahlungen (Fördermittel)	279.100 EUR

Die Eigenmittel in Höhe von 51.100 EUR werden aus der Investitionspauschale erbracht. Insofern stehen diese Mittel nicht für andere Maßnahmen zur Verfügung.

Nichtöffentlicher Teil

Beschluss Nr. VIII-B036/25/GRWO : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat beschließt die Vergabe der Planungsleistungen zur Sanierung des Dorfgemeinschaftshauses 2. BA als stufenweise Beauftragung; LP 1-4 für den Förderantrag, die weiteren Leistungsphasen nach Bewilligung.

Beschluss Nr. VIII-B037/25/GRWO : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat der Gemeinde Wolmirsleben beschließt die Vergabe der Aufträge zur Instandsetzung des Geh- und Radweges auf dem ehemaligen Bahndamm und zur Reparatur der Zufahrt zur Straße „Lindenring“.

Beschluss Nr. VIII-B038/25/GRWO : ungeändert beschlossen

Der Gemeinderat der Gemeinde Wolmirsleben beschließt die Vergabe des Auftrages für die Sanierung der Stappenbrücke.

gez. Kluczka
Bürgermeister

Börde-Hakel

Sprechzeiten des Bürgermeisters

Herr Heberling info@boerdehakel.egelnermulde.de

Hakeborn Donnerstag 02.10.25 von 17.00 - 18.00 Uhr, Am Anger 2
Westeregeln Donnerstag 09.10.25 von 17.00 - 18.00 Uhr, Klosterstraße 7
Etgersleben Donnerstag 16.10.25 von 17.00 - 18.00 Uhr, Geschw.-Scholl-Platz 2

Für Anfragen oder Termine außerhalb der Sprechstunden, können Sie mich unter der 01736814598 oder per Email an info@boerdehakel.egelnermulde.de kontaktieren!

Achtung! Raumbuchungen für das Gartenhaus Etgersleben, Rentnerclub Etgersleben, Gymnastikraum Westeregeln sowie Vereinshaus Westeregeln sind ab sofort nur noch online über die Homepage der Gemeinde Börde-Hakel oder per E-Mail an info@boerdehakel.egelnermulde.de beziehungsweise telefonisch unter der 01736814598 möglich.

100 Jahre Handball in Westeregeln

„Handball in Westeregeln ist mehr als nur Sport. Es ist Leidenschaft, es ist Tradition, es ist ein Stück Identität für unseren Ort“, so leitete Bürgermeister Tim Heberling die Festlichkeiten zum 100-jährigen Jubiläum ein.

Bei bestem Wetter pilgerten viele Besucher zur Westeregelner Sporthalle. Die Festlichkeiten begannen mit einem Umzug aller Mannschaften und Fans durch Westeregeln. Angeführt von der Schalmeienkapelle aus Sülldorf. Anschließend sorgte ein Allstar-Game zwischen aktiven Spielern von den Minis bis zur B-Jugend für jede Menge Spaß. Hier mischten sogar die Oldies Markus Grau und Steffen Körte mit. Mit dem 39:39 Remis konnten alle Spieler an diesem Tag gut leben. Im Anschluss daran wurden viele aktive Ehrenamtler der Handballabteilung für ihr Engagement ausgezeichnet. Im Hauptspiel standen sich die Männermannschaft von Wacker Westeregeln und die Oberligamannschaft Eintracht Gommern gegenüber. Das Spiel ging erwartungsgemäß 36:27 an die Gäste. Der Jubiläumstag war ein Tag voller Freude, ein Wiedersehen alter Weggefährten, geprägt durch das Lebendig werden lassen alter Erinnerungen.

Die Handballer feierten im Saal der Sporthalle noch bis in die Nacht hinein und möchten sich an dieser Stelle ganz herzlich für die tolle Unterstützung bedanken bei:

- Bürgermeister Tim Heberling für die Geldspende und tatkräftige Unterstützung
- Verbandsgemeindebürgermeister Michael Stöhr für die Musik und Unterhaltung am Tag
- DJ Steven Hildebrandt für die Musik am Abend
- Klubhaus Westeregeln für das leckere Essen
- CocktailChef Egelner
- Martina Huhnstock für die Bastelstraße
- Schalmeienkapelle Sülldorf
- Knut Kluczka für die Getränke
- EDEKA für die Obstspende
- Katja Müller und Jürgen Schönbein für die Fotos
- Yvonne Kuhn und allen HelferInnen am Kuchenbasar
- Handball-Oldies für den Grillstand
- Männermannschaft für den Bierwagen
- Matthias Klockmann (Hallensprecher)
- Uwe Wöbke für die nostalgischen Momente
- Siegmund und Uwe Zeidler für die Traktorfahrt
- Janine Grau und allen Trainern für die Organisation



4 Diskotheker mit Handballherz



*Ray-Jay Ruhnow
treffsicher beim Allstar-Game*



Festumzug



Frank Ehrhardt
DACHDECKERMEISTER

An den Steinkuhlen 25
39448 Westeregeln

Tel. 039268 - 33 91 0
Fax 039268 - 39 73 41
Funk 0162 - 2 12 46 95

Allianz 

**Persönlich.
Digital. Nah.**
**Ihre Allianz
vor Ort.**



Jens Rehmann

Hauptvertretung der Allianz
Maxim-Gorki-Str. 1A, 39448 Börde-Hakel
☎ 03 92 68.3 15 57, ☎ 01 72.3 90 64 88
jens.rehmann@allianz.de
vertretung.allianz.de/jens.rehmann




Dachdeckermeister
Karl-Heinz Gerhardt

Dachdecker- und Dachklempnerarbeiten
Wand- und Giebelbekleidung mit Schiefer,
Ziergebinden und Ornamenten



Schmiedestraße 10
39435 Borne
Tel.: 039263-98718
Mobil: 0174-8136466



Reinigung Ihrer Heizöltanks

Die meisten Ausfälle der Heizung werden durch verschmutzte Tanks verursacht. Durch Heizölschlamm verstopfte Rohrleitungen führen zu Brennerstörungen.

Lassen Sie Ihre Tanks mindestens alle 10 Jahre durch einen Fachbetrieb reinigen.



Rufen Sie uns an.
Wir beraten Sie gern.
Telefon: 039264 / 226



Moldenhauer Tankanlagenbau und Service GmbH
Dr.-Wilhelm-Külz-Straße 3-5 · 39397 Kroppenstedt



Gemeinde Borne

ACHTUNG
neue Telefonnummer!

Sprechzeiten des Bürgermeisters

Herr Rosomkiewicz

montags von 17.00 - 19.00 Uhr, Telefon 03 92 63 / 98 99 12



HALLOWEEN AUF DEM DORFPLATZ BORNE



18.00 Uhr Fackelumzug

mit dem Spielmannszug Tarthun

Treffpunkt Kindergarten 17.30 Uhr



- Glühwein & Kinderpunsch
- Sekt, Bier alkoholfreie Getränke
- leckere Sachen vom Grill
- Fischbrötchen
- Schmalzstullen mit saurer Gurke

Für gemütliche Wärme sorgen unsere Feuerschalen

Kinder und Bastler aufgepasst:

Wir suchen den schönsten geschnitzten Kürbis.

Seid dabei und bringt Euer Exemplar (mit Namen) mit.

Die 3 schönsten Kürbisse werden prämiert

Alle anderen werden unsere einzigartige Dekoration auf dem Dorfplatz.

Livemusik mit Philipp

Wir freuen uns auf Euch

Euer Sportverein

Donnerstag

30.10.25

18.00 Uhr





Stadt Egel

Sprechzeiten des Bürgermeisters

Herr Luckner

Dienstag von 16.00 - 18.00 Uhr, Telefon: 03 92 68 / 94 46 01, rluckner@egelmulde.de



„mittendrin“ – der Bürgertreff

39435 Egel - Breiteweg 99/100 (neben der Schmucktruhe)

Mail: mittendrin-der-buergertreff@gmx.de

Mobil 0176-53633541

Öffnungszeiten: Dienstag 17-19 Uhr, Donnerstag 15-17 Uhr

Unser Programm für November 2025:

- | | |
|----------------|---|
| Di. 04.11.2025 | DIY Workshop: Schokoladige Leckereien –
Gemeinsam stellen wir verschiedenen
Naschereien aus Schokolade her. |
| Do. 06.11.2025 | Spieltag & Buchtauschbörse
Die dunkle und kalte Jahreszeit ist wieder da.
Holt euch ein paar Bücher für die gemütlichen
Stunden zu Hause oder bringt welche mit.
Dazu laden zum Spielen in geselliger Runde ein. |
| Di. 11.11.2025 | Karneval im Treff – Kommt im Kostüm und
feiert mit uns!
Feiert mit uns den Beginn der närrischen Zeit
u. verbringt einen lustigen Nachmittag mit uns. |
| Do. 13.11.2025 | DIY Workshop: Teemischungen selbst
herstellen
Perfekt zum Verschenken oder selber genießen. |
| Di. 18.11.2025 | DIY Kräuterkurs: Herstellung Kräuterlampen
für Teelichter
Unter Anleitung dekorative Kräuterlampen
anfertigen. |
| Do. 20.11.2025 | DIY Kräuterkurs: Herstellung Kräuterlampen
für Teelichter
Wer beim ersten Termin nicht dabei sein kann,
hat hier nochmals die Gelegenheit. Unter Anlei-
tung dekorative Kräuterlampen anfertigen. |
| Di. 25.11.2025 | DIY-Bastelkurs: Adventsgestecke & -kränze
Gestaltet euer eigenes Gesteck oder einen
festlichen Kranz für die Adventszeit.
Geleitet wird der Kurs von Veronika Salzmann. |
| Do. 27.11.2025 | Kaffeeklatsch & Handarbeiten
Beim Kaffee & Kuchen pflegen wir die
Gemeinschaft. Bringt euer Handarbeitsprojekt
mit oder lasst euch inspirieren. |

Wir bitten um Voranmeldungen alle Veranstaltungen!



🌸 „Vielen Dank für die Blumen“ – wie es einst Udo Jürgens sang 🌸

Dem möchten wir uns von Herzen anschließen:
Ein großes DANKE an alle Bürgerinnen und Bürger, die eine
Blumenpatenschaft übernommen oder darüber hinaus ge-
spendet haben! 🙏

Dank Ihrer Unterstützung und der tollen Zusammenar-
beit mit **Schrader & Meier** schmücken auch dieses Jahr
wieder wunderschöne **Blumenampeln den Breiteweg**.

Besonders freuen wir uns: Die Spendenbereitschaft war
so groß wie noch nie! Für jede Ampel fand sich ein Pate
– zusätzlich eingegangene Spenden fließen in **weitere
Verschönerungsmaßnahmen** für unsere Stadt. 🌸 🌿

👤 Unsere Blumenpaten 2025:

Adler Apotheke, Anika und Fabian Liste, Annett Büttner, Bernd
Meier, BNC Entertainment GmbH, Christel Hinz, Daniele
Demuth, David Bunde, David Müller, Dennis Fümel, Doreen
König, Edd Höpfner, Edgar Müller, Edith Döring, Familie
Bartel, Familie Beyer, Familie Bünger, Familie Eichler, Familie
Franke, Familie Glienke, Familie Göllner, Familie Harms,
Familie Kluckert, Familie Kreuzburg, Familie Möws, Familie
Myrrhe, Familie Pillich, Familie Pratsch, Familie Selig, Familie
Speckhals, Familie Stichtenot, Familie Stöhr, Familie Thürmer,
Familie Vorreyer, Familie Walz, Familie Warnecke, Familie Zu-
pke, Franke- Peters, Giesela Cherek, Gruppe Fusion, Gudrun
und Hans-Joachim Bock, Inge Herrmann, Iris Zander, Karin
Bertram, Kim Nails, Lohmann und Sehner, Matthias und
Silvana Malischewski, Michael Göbel, Mittendrin Bürgertreff
Egel, Motorrad Mirko Schade, Peter Köhnke, Podologiepraxis
Constabel, Renate Enkelmann, Steffen Yirsak, Sylvia Klein,
Theo und Edda, TK-Immobilien GmbH, Wermuth, Wolfgang
Burkhardt und Zahnarztpraxis Juliane Ruhnow

Vielen Dank für einen blumigen Sommer!

Ihr Verein „Zusammen für Egel“

Stadtbibliothek Egel

Wasserburg 2

39435 Egel

Tel.: 039268/2808

E-Mail: bibliothek-egeln@egelnermulde.de

Öffnungszeiten:

Montag: 14:30 Uhr – 17:30 Uhr

Donnerstag: 14:15 Uhr – 15.45 Uhr



Neues aus der Bibliothek

„Biarritz“ von Andrea Sawatzki

Deutschland in den sechziger Jahren. Eine Mutter, alleinstehend mit Kind, die darauf wartet, dass der verheiratete Mann sich zu ihr und seinem Kind Hanna bekennt. Weder wirtschaftlich noch gesellschaftlich ein einfaches Leben. Doch mit Tatkraft und viel Liebe meistert die Mutter ihr Leben. Hanna liebt ihre Mutter sehr, doch irgendwann geht das innige Verhältnis verloren. Nun lebt ihre Mutter in einem Pflegeheim und Hanna merkt immer mehr, sie muss Frieden schließen, für sich und ihre Mutter. Eine alte Freundin der Familie hilft mit viel Einfühlungsvermögen und Humor dabei.

Nachdem Andrea Sawatzki in den Roman „Brunnengasse“ ihre Kinderheitserlebnisse mit ihrem an Demenz erkrankten Vater verarbeitete, erzählt sie nun eindrucksvoll und schnörkellos über das Leben der Mutter.

„Der Rabenthron“

Rebecca Gable

England im Herbst 1013: Um den dänischen Gefangenen Hakon bei Hofe abzuliefern, riskiert der junge Engländer Ælfric of Helmsby alles und reist gemeinsam mit seinem kleinen Sohn Penda nach London. Die Stadt liegt in Trümmern, denn dem schwachen König Ethelred gelingt es nicht, sein Reich gegen die ständigen Wikingerüberfälle zu schützen. Verrat und Intrigen herrschen am Königshof.

Doch anders als England und Dänemark sind Ælfric und Hakon keine Feinde - während der gefährlichen Reise sind sie zu Freunden geworden. Bald schon gehören sie zum inneren Kreis um die machtbewusste Königin Emma. Aber der Widerstand der Engländer droht zu brechen, und als der dänische König stirbt, steht bald ein noch gefährlicherer Feind vor den Toren.

Diese Buch ist mit einem Farbschnitt sehr schön gestaltet, es ist das Buch 3 der Helmsby Saga, von der Bestseller-Autorin der Warringham-Saga.

Mit freundlichen Lesegrüßen

gez. B. Dänecke

Stadtbibliothek Egel

**Die Bibliothek ist am 2.10. und in der Zeit vom 13.- 23. Oktober 2025 geschlossen.
Die Ausleihfristen verlängern sich automatisch.**

Egelner SV Germania e.V.

Fußball, Gymnastik, Leichtathletik, Tischtennis, Turnen, Volleyball



An alle Mitglieder und Freunde
des Egelner Sportverein Germania e.V.

Egeln, 20. September 2025

Einladung

Am Donnerstag, 30. Oktober 2025 findet in der Aula des Schulzentrums an der Wasserburg um 18:00 Uhr die nächste Jahreshauptversammlung statt.

Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Bestätigung der Tagesordnung
3. Feststellung der Beschlussfähigkeit
4. Bericht des Vorsitzenden
5. Berichte aus den Abteilungen
6. Bericht des Kassenwarts
7. Bericht der Kassenprüfer für den Zeitraum 1.1.2023 bis 31.12.2023 und 1.1.2024 bis 31.12.2024
8. Entlastung des Vorstandes für den Zeitraum 1.1.2023 bis 31.12.2023 und 1.1.2024 bis 31.12.2024
9. Wahl des geschäftsführenden Vorstandes
 - a) Wahl des Wahlvorstandes
 - b) Vorstellung der Kandidaten
 - c) Wahl des Vorsitzenden
 - d) Wahl des stellvertretenden Vorsitzenden
 - e) Wahl des Kassenwarts
 - f) Bekanntgabe des Wahlergebnisses
10. Wahl des zu wählenden erweiterten Vorstandes
 - a) Wahl Abteilungsleiter Fußball, Tischtennis, Leichtathletik, Volleyball, Kinderturnen, Gymnastik, 2 Kassenprüfer
 - b) Wahl Nachwuchskoordinator, Sponsoring Beauftragten
 - c) Bekanntgabe des Wahlergebnisses
11. Verschiedenes
12. Schlusswort des neuen Vorsitzenden

Eingeladen sind Mitglieder und Freunde des Egelner Sportvereins Germania e.V.

Um rege Teilnahme wird gebeten.

Reinhard Luckner

Vorsitzender des Egelner Sportverein Germania e.V.

Egelner Sportverein Germania e. V., Vereinsnummer: 66048, Vereinsadresse: Klostersiedlung 40, 39435 Egel
Geschäftsführender Vorstand: Reinhard Luckner (Vors.), Carlo Zeidler (stellv. Vors.), Fritz Franke (Kassenwart)
Bankverbindung: Salzlandsparkasse, IBAN: DE21 8005 5500 3081 1015 56 BIC: NOLADE21SES

Sommerfest in der Kita Apfelbäumchen

Bei strahlendem Sonnenschein feierten wir am 4. Juli unser diesjähriges Sommerfest in der Kita Apfelbäumchen. Gleich zu Beginn begrüßten wir alle Eltern und Gäste mit dem Lied „Wir feiern heut ein Fest“.



Danach wurde es besonders emotional: unsere Schulanfänger wurden feierlich verabschiedet. Begleitet von den Liedern wie: „Alle Kinder lernen lesen“ und

„Wir gehen jetzt zur Schule“ erhielten die Kinder ihre Zuckertüten vom Schultütenbaum sowie ihre Portfolios mit vielen Erinnerungen an die gemeinsame Zeit in der Kita. „Wir sagen Tschüss und Auf Wiedersehen, die Kita-Zeit war wunderschön....“. Mit einem fröhlichen Blick nach vorn und etwas Wehmut im Herzen verabschiedeten wir unsere Schulanfänger in diesen nun für sie neuen Lebensabschnitt.



Im Anschluss wartete schon ein bunt geschmückter Spielplatz auf alle Kinder. Viele tolle Mitmachstationen wie eine Kreativcke, Kinderschminken, Balancierstrecken, Wurfspiele, ein echtes Polizeiauto zum Entdecken, eine Hüpfburg und sogar eine Teddysprechstunde für kranke Kuscheltiere wollten jetzt entdeckt werden.

Für das leibliche Wohl war auch gesorgt. Mit leckeren Salaten, Snacks, herzhaften Bratwürsten und einer großen Auswahl an Getränken waren alle bestens versorgt.



Ein großes Dankeschön gilt allen Eltern, die uns so engagiert unterstützt haben – sei es beim Grillen oder beim Zubereiten der vielfältigen Salate und Snacks.

Ebenso möchten wir uns bei allen Gästen bedanken, die mit ihrem Besuch, ihrer Wertschätzung und den liebevollen Geschenken für schöne Überraschungen sorgten. All das hat diesen Tag zu etwas ganz Besonderem gemacht und gezeigt, wie wertvoll Gemeinschaft und Zusammenhalt sind.



Aus dem Archiv des Ortschronisten

Das Kriegerdenkmal auf dem Egelner Marktplatz- Teil 2



.... Eine Porphyrtafel an der Rückseite trägt in goldener Schrift die Namen der gefallenen Krieger aus Egeln.“

Mit einem großen Festumzug der Stadträte, Bürgermeister, Ehrenjungfrauen, Vereine, 46 verschiedene Egelner Gewerke, 3 Musikkapellen und Ehrengästen wurde das Denkmal dann am 2. September 1889, mit vielen Festreden, feierlich eingeweiht. Anschließend gab es einen Festball in drei Egelner Lokalen.

1934 wurde das Denkmal dann plötzlich für Baufällig erklärt und abgerissen. Später kam jedoch heraus das ein Gauleiter gefallen an der Figur der Germania und den Löwen gefunden hatte und diese in seinem Park aufstellen ließ. Die Tafeln mit den Gefallenen wurden dann an einem neuen Sockel, aus Steinen des ehemaligen Denkmals, auf dem Egelner Friedhof befestigt.

Am Volkstrauertag treffen sich an diesem Stein wieder Bürgermeister, Pfarrer, Bürger und einige Stadträte, denn an der Vorderseite ist nun eine Tafel zum Gedenken "Den Opfern der Kriege und Gewaltherrschaft" angebracht.





Gemeinde Wolmirsleben

Sprechzeiten des Bürgermeisters

Herr Kluczka

Dienstag von 16.00 - 18.00 Uhr, Telefon: 03 92 68 / 23 79

Förderverein Kirche St. Nikolai e.V.

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Wir gratulieren unseren Mitgliedern

im Monat Oktober

recht herzlich und wünschen alles Gute, Glück und Gesundheit

Nicole Jasper
Oliver Haag
Frank Stock

Silvia Bosse
Werner Koslowski
Herdana Stöhr

Christine Gallinat
Krasimira Schmidt
Christina Tautz

Der Vorstand



Kartoffelfeuer in Wolmirsleben 2025

Die Freiwillige Feuerwehr Wolmirsleben und die Gemeinde Wolmirsleben lädt zusammen mit der Gartensparte „Flora“ alle Bürger von Wolmirsleben und Umgebung zum Kartoffelfeuer ein.

Ort: Gartensparte Flora
Wolmirsleben Altenwedding Str.
Neue Feuerstelle

Wann: Samstag 18.10.2025
um 18:00 Uhr



Für das leibliche Wohl ist wie immer gesorgt

Holzannahme (Festwiese Gartensparte Flora):

Fr.	26.09.2025	16:00 – 18:00 Uhr
Sa.	27.09.2025	10:00 – 12:00 Uhr
Sa.	04.10.2025	10:00 – 12:00 Uhr
Fr.	10.10.2025	16:00 – 18:00 Uhr
Sa.	11.10.2025	10:00 – 12:00 Uhr
Fr.	17.10.2025	16:00 – 18:00 Uhr
Sa.	18.10.2025	10:00 – 12:00 Uhr

Ihre Feuerwehr Wolmirsleben,

Gemeinde Wolmirsleben und „Flora“ Wolmirsleben“ e.V.

Arbeitseinsatz auf dem Sportplatz „Am Park“ in Wolmirsleben

Der SV Wolmirsleben/Unseburg/Tarthun e.V. verschönert die Sitzbänke auf dem Sportgelände

Am Sonntagmorgen des 22. Juni fand auf dem Sportplatz „Am Park“ in Wolmirsleben ein erfolgreicher Arbeitseinsatz statt. Zahlreiche ehrenamtliche Sportfreunde hatten sich zusammengefunden, um gemeinsam die Sitzbänke rund um das Spielfeld zu erneuern.

Im Mittelpunkt der Arbeiten stand der Austausch der alten und verwitterten Bohlen. Mit viel Engagement und handwerklichem Geschick wurden die Sitzflächen der Bänke durch neue, stabile Holzbretter ersetzt. Dadurch erhielten die Sitzbänke nicht nur ein optisches Upgrade, sondern bieten nun auch wieder sicheren und komfortablen Platz für unsere Zuschauer.

Ein herzlicher Dank gilt der Firma Skandach Holzindustrie GmbH aus Unseburg sowie allen freiwilligen Helfern, die mit ihrem Einsatz zur Verschönerung und Instandhaltung des Sportplatzes beigetragen haben.

Text: Markus Evert

Fotos: Andreas Braun



„Das Schönste, was wir erleben können, ist das Geheimnisvolle“

Diese Weisheit von Albert Einstein trifft auf ein Vorhaben der Grundschule „An den Linden“ Wolmirsleben voll zu. Passend zum internationalen Weltkindertag am 20. September waren die Opernretter aus Schwetzingen vor Ort, um die Grundschüler in die Welt der Oper „Bellas fabelhafte Reise“ von Tanja Hamleh und Klaus-Dieter Köhler zu entführen. Was soll das werden, eine Oper für Grundschüler?

Dazu sollte man wissen, dass Opern nicht anstrengend sind, es ist einfach eine zeitgemäße Kunstform, die ein Empfinden von Gemeinschaft erzeugen kann und bei der Gefühle zum Ausdruck gebracht werden können. Werden dann noch klassische Lieder kindgerecht dargeboten, dann kann das gemeinsame Erlebnis Oper faszinieren und nachhaltig Wirkung erzeugen. Die beiden Künstlerinnen der „Opernretter“ nahmen die Kinder der 1. bis 4. Klassen auf eine spannende Entdeckungsreise um das Thema „Oper“ mit.

„Bellas fabelhafte Reise“ wurde als Kinderoper zu „Bella und das Orchester“ für die Kinder umgestaltet und gemeinsam mit den Sängerinnen und Kindern aufgeführt. Alle Schüler waren aufgeregt, denn sie wussten nicht, was sie erwarten würde. Hinzu kam, dass Schüler aktiv als Schauspieler und Sänger mitwirken sollten. Die Oper startete mit der Vorstellung der Hauptpersonen der Kinderoper. So ist Bella ein Opernkobold aus der Opernwelt. Sie liebt es zu tanzen, zu singen und den Klängen des Orchesters zu lauschen. Sie lebt im Zauberflötenwald und singt am liebsten mit den Instrumenten um die Wette. Eines Tages gab es unter den Instrumenten Streit und es wurde ruhig in der Opernwelt, denn es spielten keine Instrumente mehr. Da macht sich Bella auf dem Weg um sie wieder zurück zu holen.

Damit beginnt für sie eine aufregende Erlebnisreise mit wunderschönem Operngesang mit Arien aus „Figaros Hochzeit“, „Die Zauberflöte“ und „Rusalka“. Dabei werden die einzelnen Instrumentengruppen vorgestellt und erklärt. Die als Blumen, Blätter und Wasserkobolde verkleideten Kinder wurden spielerisch eingebunden und immer wieder erklang das gemeinsam mit Bella gesungene Lied von der „fabelhaften Reise“. Alle Schülerinnen und Schüler sowie die Lehrkräfte wurden von Musik und Spiel in den Bann gezogen. Der Höhepunkt der Oper war die Rettung des Orchesters und das imposante Spiel aller Instrumente.

Entscheidend jedoch für diesen Vormittag war, wie es den Künstlerinnen gelungen ist, Spannung, Interesse aber auch Freude für eine Oper bei den Kindern zu wecken. Das Geheimnisvolle der klassischen Musik zu entdecken, die Schönheit der Musik zu genießen aber auch die märchenhaften Handlungen zu erleben, sind Schwerpunkte dieses Projekttages gewesen und wurden zum nachhaltigen Erlebnis aller Beteiligten.

M. Kukuk,

Dorfgemeinschaftsverein Wolmirsleben



Malerfirma

im Handwerk seit 1976

39435 Borne

MÜLLER

e-mail: maler.mueller@t-online.de

Tel. 039263/31334

Maler- & Tapezierarbeiten

Fassaden & Wärmedämmung

Innendämmung, Schimmelbeseitigung

Klinkerreinigung & Holzschutz

Sonnenschutz-, Trockenbau-, Fliesenarbeiten

Bodenbelag, Designbelag, Laminat & Fertigparkett



Bauservice

Ihr Partner für Innen- & Außenputze

Altenweddinger Weg 25

39435 Borne

Tel.: 0175 - 204 47 14

Fax: 039263 - 98 97 09

e-Mail: kniep-bauservice@t-online.de

Christian Kniep

Wärme-Verbund-Systeme

Fassadensanierung

Fließestrich

MÜLLER

seit 1945

Inhaber: Dipl.-Ing.(FH) Holger Kunert

kompetenter Service für alle Hausgeräte

Elektromechanikermeister

Breiteweg 28

39435 Egel

Tel. 039268 / 2756

E-Mail: mhg24@t-online.de

Web: www.mhg24-shop.de

Termin
vereinbaren?



Firma Steffen Sopha

• Maurerarbeiten

• Innenausbau

• Fassadengestaltung

• Betonarbeiten

• Putzarbeiten

• Pflasterarbeiten



Tharhuner Straße 19 • 39435 Egel

Tel.: 0176 / 22 25 50 75 oder 03 92 68 / 90 91 20

LOHNSTEUERHILFEVEREIN FÜR ARBEITNEHMER e.V.

professionell, kompetent und zuverlässig

Hilfe bei der

Einkommensteuererklärung erhalten ausschließlich Arbeitnehmer, Beamte und Rentner im Rahmen einer Mitgliedschaft.

Beratungsstelle Silke Gruber 39435 Egel Tharhuner Str. 18b

Tel. 03 92 68/ 3 34 00 E-Mail: silke.gruber@lsthv-an.de

Termine nur nach telefonischer Vereinbarung.



FMM Sanitär - Heizung Meisterbetrieb

- Sanitär: Komplettbäder, Wasser-, Abwasser- und Gasinstallation

- Heizung: Reparatur und Neuerstellungen

- Wartung: Gas und Ölheizungsanlagen

- Solaranlagen, Wärmepumpen

Andreas Mosel, Klosterstraße 19, 39435 Egel

Tel.: 03 92 68 / 3 32 12, Fax: 03 92 68 / 3 04 93

Funk: 01638629389

Elsner Haustechnik

Inhaber: Tino Elsner

Heizung-Sanitär-Elektro

Solar-Wärmepumpe

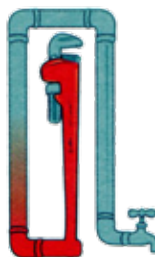
Steinstraße 10

39448 Westeregeln

Tel. 039268 / 34140

Fax 039268 / 34130

Funk 0171 3207885



Jürgen Lattorf

Dachdeckermeister

Unseburger Straße 23

39435 Borne

Telefon: 039263/276

Telefax: 039263/92066

Funk: 0172/5444628

E-Mail: lattorf@t-online.de

Die Egelter Mulde Nachrichten erscheinen 1 Mal monatlich.

Die Redaktion behält sich das Recht vor, Zuschriften zu bearbeiten und über deren Veröffentlichung zu entscheiden. Veröffentlichungen müssen nicht immer mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen.

Für den **amtlichen** Teil der Verbandsgemeinde Egelter Mulde und ihrer Mitgliedsgemeinden ist der Verbandsgemeindebürgermeister mit Sitz in 39435 Egel, Markt 18 verantwortlich.

Für den **nichtamtlichen** Teil der Zeitung ist der Herausgeber verantwortlich.

Für Fehler in angelieferten Texten und Disketten, ist die Druckerei nicht verantwortlich.

Ausgabe 10/2025

Verlag - Druckerei H. Lohmann • 39435 Egel • Markt 23

Telefon: 039268/ 30 26 70 • Fax: 039268/2328

e-mail: redaktion-en@druckerei-lohmann.de

Redaktionsschluss: für Ausgabe 11/2025 ist der 12. Oktober 2025

BESICHTIGEN SIE UNSERE FRISCH SANIERTEN WOHNUNGEN!

JEWELS
VON
14-17 UHR

7. Oktober

Löderburg:
Friedensstraße 1

28. Oktober

Unseburg:
Friedensring 18



© iStock - Ludmila Chernetska

umland-wobau.de

T.: 039268-95 2 59

WIR VERMIETEN MIT ♥ UND LEIDENSCHAFT

 **UMLAND**
WOHNUNGSBAU